

PÉCSI FIGYELŐ

(PÉCSI HIRLAP.)

Megjelenik hetenként kétszer: **szerdán és szombaton.**

Előfizetési árak:
 Egész évre . . . 6 frt — kr.
 Félévre . . . 3 — —
 Negyedévre . . . 1 — 50 "
 Egy hónapra . . . — 50 "
 Egy szám ára 8 kr.

Kiadóhivatal:
 PECSETT, Széchenyi-tér 12-ik szám
 (Nadosy-féle ház)
 hová az előfizetések és a lap
 szétküldésére vonatkozó fölézo-
 alások intézendők.

Szerkesztői iroda:
 PECSETT, Széchenyi-tér 12-ik szám,
 hová a lap szellemi részét
 illető minden közlemény
 intézendő.

Kéziratok vissza nem adtnak.

Hirdetések

a kiadóhivatalban vétetnek föl.
 Előfizetések elfogadtnak még
 valamennyi könyvkereske-
 dében.

Egyes számok kaphatók:

Weidinger N. utoda Domján I., Valentin K. fia (Széchenyi-tér), Engel Lajos (fő-utca), Hochrein József és fia (Széchenyi-tér) Böhm Manó (fő-utca), papir- és könyvkereskedéseiben
 Mindezen helyeken előfizetések is elfogadtnak.

A hyperloyalis szolgálalkúség.

(H.) Odafönt a képviselőházban a honossági törvény fölött folvik a vita, melynél érdekesebb, mert izgatóbb, alig volt egyhamar a magyar parlamentben. Ész és szív száll sikra a buta, megcsontosodott szolgálalkúség ellen. S míg a tusa egyes részei fölemelők, addig annál lesújtóbbak, vérlázítóbbak más részei.

A függetlenségi párt majd minden sasát bevitte a mérközésbe s ezek magas röpülése, szemeik élessége, mely — bár folyton a napba néznek — nem engedi, hogy elvakítsanak, az egész ország bámulatát kelti föl. A legnagyobb bizossággal, minden elkapatás nélkül szállnak harczba s az egész ország elismerését fogják kivívni még akkor is, ha a szolgatömeg leteperi őket.

Az a kínai fal pedig, a melyet mivel alulról hiába döngettek, most sasszárnyakon fölemelkedve akarnak átrepülni — áll némán, bemohosodva; mert minden porczikája kő, melyben nincs szív, nincs élet, nincs ész, nincs semmi.

A honossági törvény, melyet 10 évvel ezelőtt hozott meg erőszakkal Tisza gárdája, több oknál fogva tarthatatlan; a függetlenségi párt pedig e több okhoz még egyet fűzött: Kossuth Lajos honosságának megvédelmezését. A honossági törvény értelmében Kossuth elvesztette magyar állampolgárjogát; ezt akarja visszaszerezni a függetlenségi párt s ettől irtózik a szolgálak, melynek csak egy mozgó ereje van a módosítás ellen való harczban: a loyális.

Pedig ez a szó hazug! Az a legnagyobb mértékben! Nagyobb loyálissal nem tud dicsekedni a mameluk-gárda, mint a milyennel viselkedik a függetlenségi párt a korona iránt. Ezé igaz, valódi, mert tiszta s mert független lelkek vallják magokénak; amazoké mesterséges, szennyes, mert a szolgálalkúség folja tapad hozzá.

Undorító az a farizeus borzongadás, melylyel Kossuth nevének még csak említésekor is sietnek keresztet vetni magukra s zemeik forgatásával alázatosan bocsánatot kérnek még a király festett képétől is, hogy ez a név kiejtetett a magyar képviselőházban!

Hát nem hyperloyalis ez, nem szolgálalkúség ez? Hát van ott ész, van ott szabad gondolkodás, a hol nem áttalanak egy 88 éves törődött ember ellen küzdeni kétségbe esve, boszút állani most, mikor az az agastyán nem egyéb, mint a nemzeti kegyelet tárgya?

Lám a hyperloyalis egyszersmind buta gorombaság is; mert fölteszi a koronás királyról azt, hogy nincs még benne a lovagias érzés, mely nem képes arra, hogy egy 88 éves tehetetlen öreg embert üldözzön. Lám a mi pártunk tisztább a loyálisban, mert szebben, nemesebben gondolkodik loyálisára központja felől, mint az a lakájesapat.

Ha a koronás királynak lelkiismeretes és nem szolgatartócsói volnának s fölvilágosítanak affélek, hogy mi is tulajdonképen annak a Kossuth Lajosnak a hite, a vallása — miként vélekedik a nemzet Kossuth személye és hite felől s mint tudja ezt a legnemesebb kapcsolatban kiegyen-

líteni a koronás király személyével és jo- gaival: akkor bizonyára maga a király is helyeselné a nemzet független részének mozgalmát, melylyel Kossuthnak — most immár végső napjaiban — a magyar polgárjogot minden áron megtartani igyekezik.

A hyperloyalis szolgasereg Kossuth elveit és meggyőződését a király személye ellen törőnek hirdeti s így is magyarázza a korona előtt is. Pedig Kossuth csak azt mondja, hogy ő oly magyar királynak, ki egyszersmind osztrák császár, nem lenne alattvalója; de azt is mondja, hogy azon perczben haza mennék, a mint csak magyar király lenne s csak magyar királylyá redukált Ferencz József irányában az alattvalói hűség kötelességét elfogadnám.

Igy nem szól ember, a ki gyűlöl, a ki személy ellen tör, így csak az szól, a kiből egy mély politikai meggyőződés beszél.

De ezt a szolgálak nem érti meg, nem is fogja megérteni soha, mert ő csak hajlongani tanult meg, gondolkodni, érezni ellefejtett. És ezzel a hyperloyalissal kimondhatatlan sokat árt a nemzetnek. Hiszen Tisza Kálmán regiméje alatt — mely hosszú idő elégséges volt arra, hogy ez a szolgálalkúség kilejlődjék — egyebet nem láthattunk, mint folytonos jogföladást csupa loyálisból. Most az örökösök a kormányon ismét egy jogot akarnak eladni, minden embernek veleszületett jogát; tehát már ennyire mennek, hogy a veleszületett jogokat is el akarják tagadni a magyar polgártól; azt, hogy még külföldön is magyar állampolgárnak tarthassa magát a nélkül, hogy ezt a császári és királyi osztrák-

A „Pécsi Figyelő“ tárczája.

M e s e.

A nagymamától hallottam. Neki is a nagymamája s talán a nagymamám nagymamájának is az édes apjának az édes anyja meselte . . . Nagyon régen történhetett már, mert mind a ketőnek elkorhadt már a fejítája a Hargita tövében s lemosta az őszi eső róla, hogy oda írva vala:

„Szunyog Pál, becsülletes eszmadia mester“ az egyikén — „Kötő Judith, hajdon leanyzó, ki meghala életének 67-ik esztendőjében“ a másikon „nyugoznak itt az Urban“ . . .

. . . Beke nekik!

Mikor pedig ez a história megesegett, akkor még Pálnak hívták a „becsülletes eszmadia mestert“; Kötő Judithot pedig — biz' azt akkor is Judithnak hívták, mert nem tudnám, hogy a biblia említést tenne Judit asszonyról, — mikor még bakfiscsi vala . . .

Elég az hozzá, hogy Pali barátunknak megdobbana az ő szíve, mikor Judith kisasz-

zony a confirmatókor olyan alázatosan, kedvesen mondá, hogy „az ur színe előtt egyenlő a király és a pór, a gazdag és a szegény — és egyenlően elveszi büntetését, ha rossz — vagy jutalmát, ha jó vala életének folyamán“ . . .

Majd ellefejtetem megmondani, hogy Judith kisasszony az uradalmi inspektor ur szép hajtása vala, míg Pali — bár nagy remenyekre jogosító ifju — de egyelőre csak vargaines Köles Gábor urammal, a kaposztas-kereszturi érdemes eszmadia czéh ép oly érdemes elnöke. Elcsodálkozék fölőtte mód nélkül az ifju kinesi lélek, hogy az a büszke kisasszony, a ki máskor csak ugy hívtá: hogy „eszirizmagazin“, levén ő inasságának első végtagjai fölőttebb fehérséget nélkülözök, ime most ország-világ file halattára kijelenti, hogy ő egyenlő a vargainassal.

S mikor a templomból hazament, aztán föltalált Köles Gábor uram asztalán a kaposztas-kereszturi fölött kaposztát, csak nem evett ő egy falatot sem. „Mért nem eszel Pali?“ — kérdezek vala többi collega urai. — És Pali hirtelen odafordult a kaposztas-kereszturi érdemes eszmadia-czéh ép oly érdemes elnökéhez:

— Hej! májszter uram! tudja-e mit mondott mama a templomban Kötő Juditá? Hát azt, hogy minden ember egyenlő e földön — „legyen az király avagy pór, gazdag avagy szegény, és egyen“ . . .

Őt érezes torok kítőré kaczájába érezen vegyüle Köles uram erős baritonja:

— Micsoda? Mit beszélt, te? . . . Hát aztán ki tanította azt a czifra majmot erre az ostobaságra?

— Hát a tiszteletes ur! — felele Pali, de ugy reszkedett, mint a nyárfalevél a legerősebb szélben.

— A tiszteletes ur?! . . . Hát a tiszteletes ur számár! érted ösém! . . . De még pedig mekkora számár! Toronymagas számár! . . .

Pali barátunkat ennnyi istentelenség végig sérté. Azért vissza kiáltá:

— De a mit a tisztelendő ur mond, az írva vagyon a könyvek könyvében — és a mi ott írva vagyon, az mind igaz . . .

Annyi áhitat, annyi Istentelés, szeretet volt annak a gyermeknek a szemében, annyi nemes tűz fiatal lelkének kitérésében!

magyar konzuli hivatalához intézendő nyilatkozattal kelljen megpecsételnie.

Hát szüksége van erre egyetlen magyar embernek is? Hát megtagadta már valaha igaz magyar ember azt, hogy ő magyar? Hát szüksége van erre a nyilatkozatra Kossuthnak, neki a magyar polgárság főlzabadiójának?

Nem! erre neki nincs szüksége, hanem igenis szüksége van erre a loyális szolgáltsopornak, mely egyes egyedül erre a körülményre számított leginkább s ezzel a szakasszal akarja kitörölni Kossuthot a magyar állampolgárok sorából, tudván azt, hogy Kossuth nem fogja meghazudtolni, mint ők, s nem fogja 88 éves fejét egy szolgáltsopornak meghajtani.

Hanem azért nem fog sikerülni a játék. Bele fog szólni, bele kell szólnia abba a nemzetnek magának; s nem szabad tétlenül elnéznie, hogy a saját törvényhozó testülete — illetve annak szolgalelkű többsége — hálatlannak tüntesse föl — hozzá még törvénybe is iktatva — a nemzetet Kossuth iránt.

Mert Kossuthtól eltagadni a magyar állampolgárjogot — nyomorult hálatlanság!

HIREK.

— **(A püspök bérmáltja.)** Megyés püspökünk tegnap reggel 8 órakor távozott bérmáltjára baranzögások között: Tolnamegyébe. A pünkösdi ünnepeket Szegzárdon fogja tölteni s csak a hó végén fog visszaérkezni József főherczeg fogadására.

— **(A koldulás szabályozása.)** A város rendőrfőkapitánya rég rendeletet bocsátott ki a koldulás mizeriának legalább enyhítésére, ha már azokat ezidőszerten teljesen megszüntetni nem is sikerül. A rendőrfőkapitány kezdeményezésére a város hatósága tekintettel arra, hogy jelenleg a helybeli szegény házban a koldusok csakis részben helyezhetők el, addig is, míg a koldulás teljesen megszüntethető lenne, a nyilvános koldulást akként szabályozta, hogy az engedélyvel bíróknak csak minden pénteken, ha pedig e napra országos avagy városi ünnep esik, ezen napot megelőző kőnapon és pedig délelőtt 8 óratól 12 óráig szabad kéregetni, a mely alkalommal a koldusok „Sz. kir. Pécs város” fejjel és számmal ellátott sarga szőnyegű kerek bárczát tartoznak a mellükön viselni. A közönség tehát ahhoz tartsa magát, hogy csakis a leírt bárczával bíró és fent jelzett napokon kéregető szegényeknek nyújtson

könyörödmányt; ellenben a hatósági engedély nélkül koldulokat, valamint azokat, kik az engedélyezett időn kívül kéregetnek, habár volna is bárczájuk, utasítsa el és a rendőrfőkapitányi hivatalnál főljelentsé, avagy az e célra kirendelt rendőri őrszolgát adja át.

— **(Gyorsvonat Budapestre.)** Múlt számunkban megírtuk, hogy június elsejétől Budapest-Fiume között gyorsvonat közlekedik, mely Pécs-el Dombóvárról gyorsított személyvonattal jón összeköttetésbe. E gyorsvonat csak I. és II. oszt. kocsikból áll s az árak a következők: Pécsről Budapestre I. oszt. 9 frt 60 kr., II. oszt. 7 frt; Szt.-Lőrinczről, Bükkösről és Abaligettről I. oszt. 8 frt 40 kr., II. oszt. 6 frt 50 kr.; Sásdrol I. oszt. 7 frt 20 kr., II. oszt. 6 frt; Dombóvárról I. oszt. 6 frt 60 kr., II. oszt. 5 frt 50 kr. A Pécsről induló gyorsított személyvonat egyelőre nem áll összeköttetésben a Budapest-Fiuméba menő gyorsvonattal; azért a Fiuméba menni szándékosok innét a délelött 11 óra 5 perczor induló rendszer budapesti vonattal utazhatnak Dombóvárig, a honnét miutegy 2 és fél órai várakozás után a Budapestre érkező gyorsvonattal 6 órakor tovább utazhatnak Zala-kany-Fiume felé.

— **(A dalárda majálisa.)** A „Pécsi Dalárda” által június 8-án az üszögi ligetben rendezendő tavaszi mulatságára, az ennek kezességülvételre kiküldött bizottság, nagyban készülődik. Mivel a dalárda már nagyon régen nem tartott efféle mulatságot, a bizottság a jó hírnevét hajdani kerüi ünnepeikhez méltóan igyekszik a mostaniit megrendezni, a lehető legnagyobb körre terjesztvén ki figyelmet. A dalárda — azon kívül, hogy maga is a legvalogatottabb műsorral fog föllépni — fölkéri a „Dalkoszorú”-t is a közreműködésre s a két dalegyütet műsorát a katonazenekar fogja megkiegészíteni, ugyanaz szolgálatvan az este felé rendezendő tánczhoz is a zenét. A közönség mulattatására ezenkívül több tréfás mutatvány is fog szolgálni, melyeket a dalárda komikusai adnak elő. A délután folyamán hölgyek rózsát és szivart fognak árulni. Este az erdő tisztasa körül s a fűtökön miutegy 200 díszes lampon fog kellemes látnyint nyujtani a szemnek, míg a fő ponton két hatalmas villamos lámpa világítja be a teret. A villamvilágítást Koharits N. Janos rendezi s a hozzá való gépezetet az üszögi uradalom szivességéből már átengedte. A közönség kiszállítására vonatkozólag a rendezőség intézkedik, hogy a délutáni 3 óra 35 perczor induló zónás vasúthoz kellő számú kocsik csatoltassanak s a közönség nagy része ezt vehesse igénybe: azon kívül a közközi társaságot fölkéri, hogy omnibusokat közlekedtesse a város és az erdő közt, mely kocsik jelzótáblával fognak ellátni, hogy az üszögebe kiránduló közönség tájékozhasa magát, hogy mely közkocsikra szálljon föl. A majálisra az erdő több pontján föllállítandó pénztáraknál személyenkint 50 krajval, gyermekek számára 30 krajval válthatók a belépő jegyek.

— **(Az országos vásár eredménye.)** A lefolyt pécsi pünkösdi vásár forgalmáról utóbb szerzett értesülések szerint a vásáron 1500 adásvéves történt. Különösen lovakat hajtottak föl nagy számmal s a kereslet is lovak után volt nagy.

— **(Betörés.)** Spitzer Ádám tüzserkereskedő boltjába a halteren esütörtökre virradó éjjel betörték. A tetteseknek a ház berendezésével ismerőseknek kellett lenniök, mert a bolt ajtaja előtt levő sousterraine ablakát feszítették föl s azon behatolva a boltba vezető lépcsőmentek föl az üzlet helyiségébe, a honnan az összes dohányárakat, továbbá néhány rud számmát, 2 pár üveg likvert és az aprópénzt emelték el.

— **(Szini műsor.)** Ma — szombaton — az „Eleven ördög”, Kouti operetteje kerül színpadra, melyben Hermina szerepében Klesch Mariska k. a lép föl mint műkedvelő, a ki a színpályára szándékosik lépni s ez lesz első nagyobb önálló szerepe. A műkedvelő Baudysz Helén pécsi énektanító tanítványa. Vasnap „Jugyenelő” távorsit életkép, hűfőn pedig „Galambdi” népszimű adatik mindkettő valószínűleg Pinter Imre népszimű énekes föléptével, ki — ha valami akadály nem jön közbe — megszabadul a katonamondortól s ezental ismét Somogyi társulatának tagja lesz. Kedden Polgar Sándor jutalomjátékául „Kis herczeg” operette kerül színpadra, melyben a jutalmazandó Frimusz szerepét fogja játszani. Szerdán kőzkívánatra „A sabin nők elrablása” vigjátékot ismételik meg, a mely legutóbb Dezséry jutalmán oly pompás előadásban került színpadra. Esütörtökön Széplaga jutalomjáték a lesz, a mikor Sardounek „A szerelem boldogjai” című sziműve adatik. Pénteken a „Vadorzó” kitélő vigjáték premierje lesz, melyre már régóta készült a tarsulat; szombaton pedig a „Parisi élet” operette premiere előadása lesz.

— **(Hűtlen postaszolga.)** A pénztolyajás rajtakapott postaszolga, kinek esnyerőjéről minap utunk, Venczel Henriknek hívták. A sikszaktól szolga, midőn elfogatásakor vállatára fogtak, töredelmesen beismerie tettét. A lassacskán eliskaszott — beváltás végett kivagoltatott — bankjegyek összege, mint utólagosan értesülünk, megközelíti a 100 forint.

— **(A sétatéri „stylszerű kiosk.”)** E czim alatt múlt számunkban irt szatiruk közleményünk — a hozzánk érkezett levelek és üzenetek egybehangzó tartalma szerint — általános tetszessel találkozott, tudni illik a milyén általános volt az a megbotrakozás, mely ama bizonyos faépületeseknek a főbb sétatér elrejtett helyéről az alsó sétatér legkitétebb pontjára való átköltöztetését kiserie. A hatóság maga is belatta, hogy — eltekintve egyéb főnagörző körülményektől — csupán a szemérem tekintetében is helytelenül cselekedett, s azért most dugdosni igyekszik fattsuszított a világ előtt. A Scitovszkytér alsó része fölül faburkolattal vették körül a nevezetes építményt, mely ilyenformán, jól-rosszul el volna ugyan földve arról az oldalról, de még mindig nincs a keleti és főleg a nyugoti oldalról, a hol az áttelens hazak lakói még így is kedvükre gyönyörködhetnek Zola regényeinek megtestesített jeleneteiben. Szóval: nincs az a magas kőfal, mely tökéletesen el tudja takarni a táncsnak ezt a — komikumig menő — baklövését. De nem tudja eltakarni annyival kevésbé, mert ez szándékos baklövés volt. Utánajárasunk közben szerzett tudomásunk szerint az építészeti bizottság, melynek ülésén ez az athelyezés szóba került, másképp határozott annak a bódénak az előbbi helyéről való elvitelve dolgában, mint a hogy a táncs eljárt. Az építészeti bizottság azt határozta, hogy a káptalani épület mellől, attól keletre több méternyire allítsák fön a bozót közé, a hol senkinek nem lett volna útjában. Azonban a táncs ezt

— Mit! . . . Hogy minden ember egyenlő? Hogy te egyenlő vagy velem? . . . Te Jóska, add csak ide azt a lábszját! . . . Majd adok én mindjárt neked olyan egyenlő huszonötöt, hogy ellejejt a bibliát!

De már ezt nem tudta tűrni Pali. Főlgrott és kiszaladt. Kőn a kertben jött vele szemben a szabóék Rákhele — az odaszaladt a fiúhoz, megölelte, de ez ellökte magától:

— Mit akarsz? Kélesz is nekem. Én majd egyenlő vagyok az inspektor-kisasszonnyal . . .

S a kis leány csak leborula a fűre s hullának vala szép szemecinek gyöngyei . . . Mire fölemelte, már messze járt a büszke fiú — s ő njra lehajthatta fejét, kisírni gyermek szívének szerelmes keservét . . .

Pali pedig mene a kastélyhoz és látá a kisasszonyt, a mint testvéreivel játszik vala. A kisasszony vette legelőször észre a fut.

— Nézetek a „csirizmagazint!”

— Minden ember egyenlő, „legyen az király avagy . . .“

— Hababa! Én és te? Te . . . te szusterinas! . . .

És felel vala a fiú anyjai türellemmel:

— Te mondad leány! . . .

A leány kaczagott és játszadozva tépte le a rügyeket egy vesszőről.

— Judith! . . .

— Kisasszony! — vágott vissza a leány dühvel s a vessző lecsapott a Pali arczára.

Széles piros orrát ragott a bőrön a kibuggyant vér . . . s a fiú elvrősödött, szerdes ajkai alig nyugték:

— Hazug! hazug! az Isten előtt hazudott!

Benne vala ebben ifjú szívének egész tüze, szerelme, áhitatos lángja . . . Aztan megfordult és elkezdett szaladni vakon, hogy az utjába került egyik urfiának a képe banta meg.

Óthon meglátá vala még mindig sirva Rákhelet, — oda mene, áttölel és lecsokolva könyeit mondá:

— Szeretlek!

S z.

teljesen mellőzve önkénytelen határozott és cselekedett, a mi külföldben — mint halljuk — ininterpelláció tárgyát fogja képezni a legközelebbi közgyűlésen. Mert hát mire való akkor az építészeti és szépművészeti bizottság, ha a tanács — mint már nagyon sok esetben — e bizottságok meghallgatása nélkül cselekszik.

— **(A pécsi pósta-távírdai igazgatóság forgalma.)** A pécsi posta és távírdai igazgatósági kerület összes hivatalainak f. évi márczius havi pénzforgalma 7,877,056 frt 62 kr., április hóban ellenben 8,317,432 frt 14 kr., tehát 530,375 frt 52 krral több volt mint a megelőző hónapban.

— **(Postamesterok kinevezése és betöltendő állások.)** E hó folyamán a pécsi posta és távírdai igazgató által következő postamesterok nevezettek ki: Ninesich Berta pécsi lakos Izsépre és Retzer Karolin pécsi lakos Hidasra, özv. Fülöp Józsefnek szűl. Thurn Anna Vénédre, Peczelmann Paulin Genedsióra, Anna Gizella Belegre, özv. Szakács Pálné szűl. Sipos Ilona Jakóra, Pammer Franciska Pölöske-re, Dömötör Emília Kilitire, Vincez Franciska Felső-Segedre, Baranyay Kálmán Lesencze-Tomajra és Zemlényi Sándor Tolnára. — A múlt hó folyamán ideiglenesen beszüntetett arányosi postahivatal ismét meg fog nyitattatni, mi ezelőből a betöltendő postamesteri állásra a pályázat kihirdetett, melynek határideje e hó 29-én jár le. Betöltendő továbbá a himesházai, szent lászlói (Somogy), mura-keresztúri és goricai (Zala) postamesteri állás. A szabályszerű okmányokkal ellátott kérvények az itteni kir. posta és távírdai igazgatósághoz intézendők.

— **(Az izr. nőegylet majálisa.)** A pécsi izr. jótékony nőegylet — mint egy ízben már jeleztük — f. é. június hó 1-én, részint saját pénztára, részint a színházalapa javára sorsjátékkal és tánczszal egybekötött kerti ünnepélyt rendez a gyermekkert helyiségeiben. A majális délután 4 órakor veszi kezdetét s belépti díj személyenként 50 kr., mely összegben egy sorsjegy ára is befoglalatik. — 12 éven aluli gyermekek felét fizetik. — Az étetek és italok mérsékelt áron való kiszolgáltatásáról a nőegylet gondoskodik. Kedvezőtlen időjárás esetén az ünnepélyt június hó 8-án tartják meg.

— **(Füredőtudósítás.)** A harkányi fürdő, mely az idén több czelszerű átalakuláson ment keresztül, már e hó elején megnyitott s ideig is szép látogatottságnak örvendett. A hivatalos kimutatás szerint május 22-ig a fürdővendégek száma 175 személy, az átutazó vendégek száma 140 személy volt.

— **(Halálhíradás.)** Gebhardt József e hó 20-án elhunyt Pécsen (Majláth utca 5. sz.) — Fűrst Berta színésznő, Fűrst Hermin a pécsi színtársulat tagjának nővére, ki tavaly Pécsen is volt mint a női kar tagja, csütörtökre virradó éjjel elhunyt Pécsen (Ferenziek-utca.) Temetése tegnap — pénteken — ment végbe a színtársulat tagjainak részvételével. — Pfeifer Mariaka, Pfeifer József építész 19 éves leánya hosszas szenvedés után halt meg tegnap. Temetése ma délután 5 órakor megy végbe.

— **(Kereskedelmi kamarai beadványok bélyegmentessége.)** A kereskedelmi és iparkamarákhöz intézett beadványok bélyegkötelezettsége tárgyában a kereskedelmi és a pénzügyi m. kir. miniszterek egyetértőleg következő rendeletet boesajtottak ki: A kamarához intézett beadványok közül csak azok esnek bélyegkötelezettség alá, melyek hatósági jellegű elintéztést igényelnek, ellenben azon beadványok, melyek a kereskedő vagy iparosztály általános érdekeit illetik, valamint oly levelek, melyben magánfelek a kamarák által bozzájuk intézett megkeresésekre vagy felszólításokra válaszolnak — bélyegmentesek. Ilyenek nevezetesen olyan beadványok, melyekben felvilágosítás kéréstik beadványok és rendeletek intézkedései, ezek értelmezése vagy végrehajtása, közlekedési változatok szállítási feltételei, díjszabásai, bel-és külföldi útegek, szállások, vásárok, kiállítások stb. iránt.

— **(Jegyzői jubileum és ezüstmenyek.)** Freytag Gyula szászvári körjegyző ünnepelte nemrég negyedszázados jubileumát úgyis mint körjegyző és mint hazas ember. A jubiliásu hivestársával — nagy számú vendé-

gek jelenlétében — a templomban misét hallgattak, mely után estélig tartó lakoma volt. Este a körjegyzőség öt községe és a szászvári tűzoltóság — mely utóbbinak főparancsnoka s később elnöke volt — fáklyás-zenét rendezett a jubiliásnak. Az egész ünnepélyen jelen volt Szily László alispán is.

— **(Hajó és vasut.)** A dunagőzhajósársaság kimutatása április 1-től 30-ig terjedő hó bevételéről 1,260,235 frt, ehhez a bevételek a hajózás kezdetétől márczius 31-ig 1,167,558 frt, összesen 2,427,793 frt. — A mohács-pécsi vasu kimutatása április 1-től 28-ig terjedő hó bevételéről 74,440 frt, ehhez a bevételek a m. é. december hó 1-től márczius 31-ig 267,775 frt, összesen 342,212 frt.

— **(Értesítés.)** Az ipartestület elnöksége körlevélben értesíti az érdeklődőket, hogy a m. kir. csendőrség felszerelési czikkeinek szállítása érdekében kibocsájtott pályázati hirdetmény az ipartestület hivatalos helyiségében (Nepomuk-utca 17. sz.) közszemlére van kitéve s ott mindenkor a hivatalos órak alatt, délelőtt 9 óratól 11 óráig, megtekinthető. Pályázati határidő f. hó 29-ike.

MŰVÉSZET, IRODALOM.

* **Színészet.** Kedden Pepita szép számú közönség előtt ismételtetett, míg szerdán a Vájlunk el előadásán nagyon meglátszott, hogy előtte egy jutalomest és egy operette-előadás volt, utána pedig ismét jutalomjáték lesz, mely már előre elvonta a közönséget. Csak úgy kongott a szinkór s ha véletlenül ekkor megy „Endre és Johanna,” úgy a színpadon több ember lett volna, mint a nézőtérben. Ehez képest: azonban az előadók még sem veszítették el jó kedélyüket s csak oly élénken csvegették el ezt a finom szalákból szótt francia vigjátékot, mintha tömve lettek volna a széksorok. Somogyi (Des Prunelles) a szerepével szinte együtt érezni látszott, annyira belemelegedett abba, a mi által Des Prunelles alakja csak annál jobban domborodott ki. Laczkó Arának az efajta idős francia asszonyok mintha a testére volnának írva. Cyprienue-jét — mint más alkalommal is — elvezetett néztük és hallgattuk. Dezső József a közpözlhető legjobb Adhemár, kit a két előbbivel együtt az a kis közönség is erősen megtapsolt.

* Csütörtökön ismét zsűtölt házas jutalomjáték folyt a Laczkó Aranka javára, a ki Endre és Johanna hatásos történeti drámáját választotta, a mi azt jelenti, hogy nem csak a nézőtérben, hanem a színpadon nagy volt a sokadalom. Ez a darab ismét alkalmat adott Somogyinak arra, hogy új díszleteiből, garderobjának rejtekeiből mutasson be néhány becses darabot. S valóban nem titkolhatjuk el meglepetésünket a kifejtett fény fölött, mely azt a meggyőződést érlelte meg bennünk, hogy alig van vidéken szinigazgató, ki annyi gondot fordítana a szemre való kiállításra s ebben olyan fokozatos buzgalmat fejtene ki, mint Somogyi. Az ő színpadára néha igazán élvezet ránézni. Az előadásra téve azt eléggé kielégítőnek mondhatjuk; mert ezáltal tekintetbe kell vennünk azt, hogy a társulatnak nem lévén ugyanannyi elsőrendű tagja, mint a nagyai szereplő személy, a kisebb szerepek természetesen a kórus tagjainak jutottak s bizony ott sok becses szögyöny, Rakosinak zamatos magyar nyelvezete, plasztikus költészete veszendőbe ment. Aztán azt is tekintetbe kell vennünk, hogy az ilyen jutalomelőadásokra előkapott daraboknál — kivált mint ez, melyet talán 4 év óta nem adott a társulat — a rendező keze nem terjedhet ki minden részletre s így esett meg aztán az, hogy egyes dramai akusoknál a környezet — nemcsak a kórus, hanem elsőrendű szereplők is — olyan érzéketlen, minden meghatottság nélkül való bábok voltak, mintha inkább valami közütm-kiállítás viaszbábi lettek volna s nem Róbert király udvarában lettek volna tanúi annak, a mint a botnyakozásában fölindult Endre herceg egy királyleányt szidalmak s beestelennek nyilvánít. Ezekről eltekintve — a mik az összeség, a massa hiányait okozták — viszont a részletek több alkalmat adtak az elégedettségre. Maga

Laczkó Aranka ugyan nem léphetett e szerepben elődje, a 4 év előtti Perlaky Gizella nyomába, kinek ez a szerep inkább illet lenyehéz, fontoság alakjához és hangjának erőteljességéhez, mely természetis előnyökkel Laczkó nem dicsekedhetik; hanem a mi ezeken kívül esik, abban Laczkó — tudásának, helyes számításának, gondolkodó talentumának minden force-át bemutatta. Három gyönyört csokrot és sok tapsot kapott e jutalomestjén, melyen néhány szép toilette-darabjával is hatást keltett különösen a hölgyközönség előtt. A tüzésvért Endre herceg egészen ráillett Dezső-re, a ki ezáltal is szépen szavalt, habár a folytonos kitérésekhez, mint a mikben e szerep bőbeszédű, nincs elég hangyaga. A tpsban neki is volt része. Dezsőri nek is nehéz helyzete volt a kicsiny, de annál hatásosabb Róbert király szerepében, melyben egykori elődjének Mezeinek emlékével kelle megküzdnie, a ki a sirja szelén álló királyt valódi királyi főséggel s halálvívódását megkapó realizmussal ábrázolta. Dezsőri a tőle telhető minden erejével és ambíciójával igyekezett kis szerepét jól betölteni. A sok közül kiváltak még: Szépp Olga (Mária) és Pethes (Bertram gróf).

TÖRVÉNYKEZÉS.

Jegyzéke

a pécsi kir. törvényszék mint büntető bíróságnál 1890. évi május hó 28-ától 31-éig nyilvánosan megtartandó végvárgyalásoknak.

Május 28.	
1728. Gecei János ellen hatóság elleni erőszak miatt.	
1961. Katic György ellen hatóság elleni erőszak miatt.	
Május 29.	
2805. Schilli György ellen lopás miatt.	
Május 30.	
2920. Striczki Matild ellen lopás miatt	
2967. Szatykó József és társai ellen lopás miatt.	
Május 31.	
1838. Kóbor József ellen hivatali sikasztás miatt.	
2750. Kóbor József	

VEGYESEK.

— Csak 70 kr. az ára egy doboznak a gyógyszerárakban, mely 50 labdacsovt tartalmaz a valódi, Richard gyógyszerész svájci labdacsoiból. Még mindennapi használatra is elég ennyi egy egész hónapra, s így egy napi kiadásunk alig kerül egy pár krajczárba. Észert a keszertvívek, gyomorcsipek, sópasztillák, ricinusolaj és egyéb minden-féle néven ismeretes szerek sokkal többre kerülnek a közönségnek, mint a Brandt Richard-féle valódi svájci labdacso, a mellett, hogy keveses, biztos s ártalmatlan hatásukat tekintve a gyomor-máj és epe-, s aranyeres stb. bajokban, egyik sem múlja fölül. De hogy valódi, Brandt Richard gyógyszerész-féle svájci labdacsokat kaphassunk, mindig ovatosoknak kell lennünk mert csalódásig hasonlóan csomagolt, úgy nevezett svájci labdacso is vannak forgalomban.

— Lapunk olvasóit különösen figyelmeztetjük a mai számunk nyíltterében megjelent Beretvas Sándor cikkére, egy szintén Eisner Dóczy hirdetésére.

CSARNOK.

Lélia és Amadil.

— Elbeszélés. Irta: Karay Anna. — (Folytatás.)

A lányka egy pillanat alatt összeseperte a golyókat s ő kezdett rakogatni az asztalra, míg az ifjú leírhatlan érdekekkel leste minden mozdulatát.

Az ünnő félig hálál fordulva karszékben ült a kandalló előtt s eltérte hajtott föl nemán, búsan nézett a tűzbe, mintha nem lenne körülötte senki. Midőn Róza megszólította, fölérezt, — ki tudja, hova gondolt? ki tudja ki látott az égő zsaratok között?...

— Vezed be őt, — szóló s a leány intése a remete belépett.

Az ifjú Amadil mellett ép ekkor olvassa a kirakott golyókból:

— Édes, kedves, egyetlen... — és rátekinve Amadilra boldogságtól fölcsilanó szemével, lehajolt és megcsókolta az asztalon nyugvó kezecskét.

— Tudod Arthur, — euyelgett kedves hangon a leánya — én is így jártam, mint előbb te. Azt a két kis „em“ betűt már nem tudtam utána rakni.

— Majd oda képzelem. És utána még sokat, sokat... Szabad?

A zarándok gyenge, tantorgó léptekkel járult az úrnő elé; kebléből fuldokló, elnyomott köhögés tört elő, hogy szeme könybe labadt s minden ízében reszketett.

Az ifjú pár kíváncsian nézett reá, aztán ismét egyasmához fordult s a leány halkan suogta: — mily érdekes alak!

— Tehát oly messze földről jött szegény öreg, — szóló az úrnő szívélyesen — mily megtörtnek, mily fáradtak látszik! — Csak menjen ki nyugodtan, eselédem mindennel el fogjak látni, a mit csak kíván. Örülök, ha segélyére lehetek valaminek.

A zarándok hozzá emelte vértől elfutott szemét, kebléből szakadozva, sivitva tört ki a lelhellet, megragadta kezét, egy forró csókot nyomott reá, aztán tantorgva a fuldokló köhögéstől kisértet az ajtón.

Eddig csak tartott a képmutatás, de itt már nem bírta tovább. Gyönyört teste fölmagasul, heves lélekkel futott végig a folyosón s lerohanva a lépcsőn, egy oszlophoz támasztva éjszaját, zokogott kínosan...

Róza megkövültén nézett utána, aztán ő is leszaladt a lépcsőn s megragadva a remete kezét, izgatottan kiálta:

— Valdemár, ifjú uram!

— Csitt! — szóló szilárd hangon a remete — meg ne tudják ezt ott föllü. Mondd meg holnap úrnődnek, hogy én már hajnalban tovább zarándokoltam. Megteszed?

— Új uram, mit meg nem tennék én önért! Csak nyomorult eseléd vagyok, de vérem föllazadt azon, a mit a kisasszony önnel művelt. Oh úgy faj, a nekem, hogy a mi áldott Lelia kisasszonyunk...

— Hallgass, hagyj az alvót nyugton piheni — szóló kínosan fölszisszenve az ifjú. — Lukabó mond, ki ez a férfi? mióta ily bizalmas e házal?

— Oh régen! ő Amadil kisasszony vőlegénye. Mikor ön uram elutazott, Amadil kisasszony minden bába eljárás ott ismerkedett meg a gróffal, a ki rögtön belebolondult s a kisasszony is oly halálisan bele szeretett, hogy ha most egy nap elmarad, hát már ninesen nyugta, sir, beteg, nem lehet vele bérni. A napokban lesz az eljegyzésük, ha tudná mily régen letette azt a kekközve gyűrűt, mit ön újjára húzott! Itt van, nekem ajándékozta, de én nem viseltem még soha, önnek akartam visszaadni.

Valdemár arca lángba borult.

— Csak tedd el és viseld, méltóbb vagy nálánál reá. Isten veled!

Megfordult és sebes léptekkel ment keresztül a parkon. Azt hitte szíve megszakad, oly lazasan, oly fudokolva pihezgett, meg kellett állnia. Oda dőlt egy fa törzséhez és fölemelte arcát a csillagos ég felé.

— Oh Lelia, Lelia, mily kegyetlenül bűnhődöm a te halálodért!...

Az erek majd megpattantak homlokán, szédülve támasztá a fa törzséhez fejét.

Gyönyörű téli est volt, a telehold fénye ragyogott a havon s a sötétké égen gyémántfényvel lobogtak a csillagok. Valdemár nem gondolt a monévre, tekintetét a fehérbe öltözött fák ágaira függesztve, nézte a szivárványszínből csillogó jécsapokat, melyek fényes törként nyitak felé és gondolkodott, kit öljön meg harmuk közül?...

Léptek nesze s beszélgetés zavarta föl. Az út kezdetén két alakot világitott meg a hold-sugár, Amadil jött a gróffal karöltve. A leány egy pisztolyt tartott kezében.

— Édes angyalom, ne forgasd azt a pisztolyt — szóló aggodalmasan az ifjú — igaz ugyan, hogy nines megtöltve, de én féltelek még a kilőtt pisztolytól is. Tehát holnap nem fogunk cselba löni?

— Oh holnap nagy ünnepek lesznek!

— Az eljegyzés. Tehát csakugyan az enyém leszesz, mily hihetetlen boldogság ez nekem, oh csak ne jöjjön közbe valami!

— Ugyan mi jönné? szerelmenben csak nem kétekedél?

— Oh kedves Amadil, hiszen minden szabad, tekinteted elárulja, hogy jobban szeretsz, mint azt érdemleném s mégis néha oly rozsz sejtelmek bantának. Nem tudom nihi, hogy egymase leszünk.

— Miért? tán szüleid?...

— Oh édesem azok nem! Azoknak semmi kifogásuk, égig magasatják arczerepüket.

— Nos hát akkor mi állana utunkban? Te szeretsz és én téged még szászorta jobban, szüleinkek nines semmi kifogásuk, atyam gazdag, nevet az egész országban ismerik s egyetlen örökös én vagyok, — nos mi lenne hát utunkban?

— Hallgass meg angyalom, régen nyomja lelkemet valami. Tudod, hogy a eselédesség fölmutatsága a ház titkait kiesve, regenyésre fölfujt alakban szelnek eresztetni. Én is hallottam e pletykából va amit. Manha neked tavol innét mar volna jegyesed... Mondd őszintén, mi igaz ebben?...

— Jó, tehát őszintén el fogom mondani. Volt itt egy bolondos fú, egy jómódú polgár fia, ki úgy belel bolondult, hogy nem voltam képes a nyakamról lerazni. Szép volt s nagyon ábrándos, lágy szívű, kis ideig fölmutatságra szolgált az elhaoyott kastélyban s hízeltet húsagomnak rajongó, föllengős szerelme, de végre is bizony megúttam. Belattam, hogy ez cselhoz úgy sem vezet és ilyen viszony nem lehet komoly, egykeztem megszabadulni tőle. — Amadil jöztén fölkeazogott. — Tudod hogyan ráttam le a nyakamról? — Elküldtem olyan állást keresni a világbn, melylyel megjelenhet mint kéro atyam előtt. — Es képzeld, a boszorkányok jartak-e vele, elég az hozzá, hogy nyzancsak följutott az ugorkatára, a szegény polgáru ma követsegi attaché... De azért ne félj kedvesem, nines oly magas poloz ezen a világon, a mely tőle nekem elég legyen... Hahaha! a szegény bolondos Valdemár! — Majd ha eljön, megint elküldöm meg magasab fökra törni, vagy megmondom neki, hogy csak nem gondolhatta komolyan, hogy én neki vagyok teremtes s hogy engem az egész életben boldogítani fognak az ő vajszíve áradozásai? — Latod ez az egész. Hahaha! Hát te tőle féltél?... Egy ilyen vetélytárs!... Szegény bolondos Valdemár!...

— No akkor, ha csak az öreg halál nem áll közénk, egymáséi leszünk!

Valdemár úgy érezte, hogy az égből reá szakad, tánczóitak szeme előtt a galnyak, esilagok, — odalepett eléjük, fölemelte kezét, ajka néhez atokra nyit föl, de egy hangot nem volt képes ki-jeitni. Úgy állt ott a hóval bezórt esuhabban, reszkető fehér szakállával, mint egy túlvilági rem, — mint az öreg halál! — — —

(Folyt. köv.)

KÖZGAZDASÁG.

A selyempár Baranyában.

A szegzárdi orsz. selyemtenyészési fölügyelőség nevében Bezerédy Pal részletes jelentést bocsátott közbe a selyempár állásáról hazánkban, különös tekintettel Baranya megyére, hol a selyempár már nagyobb mérvben gyakoroltatik.

Főczelja e jelentésnek, hogy egyrészt az elért eredményre mutatva, a közönséget ezen ügy fölkarolására buzdítsa, másrészt előtűntesse mindazon hiányokat, melyeknek elhárítását az ügy léteerde okvetetlenül megköveteli; számadásokkal mutatja be ezen ipar haladását, föltűnteti az általa nyújtott előnyöket.

Világosan látjuk e számadásokból, mily rohamosan fejlődik hazánkban a selyempár, s hogy országunk ennek gyakorlására ép oly kitűnően alkalmas, mint Franciaia és Olaszország, mely országok gazdaságának egyik kúttörését ép a selyempár képezi.

Ez iparág kiváló fejlődését főleg azon ténykörtülmény mutatja, hogy míg az 1880. évben 1059 család foglalkozott selyemtermeléssel az egész országban, addig 1889-ben már 51 122-re emelkedett az ezel foglalkozó családok száma; az ebből származó kereset pedig az 1889. évben

1,042,603 frt volt, míg az 1880 ik évben csak 20,025 frt. A lefolyt 10 év alatt összesen 3,939,899 frt jövedelmét nyújtott a selyempár a vele foglalkozóknak, s így egyik fontos tényezőnk tekinthető a nemzet közvagyonyosodásához.

Baranyavármegyé is szép haladást tüntet föl ez iparág terén; 1883-ban az egész vármegyében 8, — 1889 ben 1333 család foglalkozott a selyemtenyészéssel. A legutóbbi évben 22093 frtra rögött e megyében azon jövedelem, melyben az ezen iparral foglalkozók részesültek, az utolsó 10 évben pedig 83,844 frtot tett ki ez összeg.

Az egyes járasok szerint a következé eredmények tűnnek ki a selyemtenyészés terén a lefolyt tíz év alatt:

A baranyavári járásban termelő család volt 521, termeltetett 7764 kiló selyemből 7848 frt értékben; a helyhatli járásban 52 volt a termelő családok száma, kik összesen 470 kilót termeltek 458 frt értékben; a mohácsi járásban 558 termelő család volt s ezek 8044 kilót termeltek 8350 frt értékben; a pécsi járásban 204 család foglalkozott selyempárral, kik összesen 2514 kilót termeltek 2595 frt értékben; a pésváradli járásban termelő család volt 60, termeltetett általuk 577 kiló selyemből, kifiztetett ezért 611 frt; a siklósi járásban 2369 család foglalkozott selyemtermeléssel, kik összesen 35 ezer 594 kilót állítottak elő 36,743 frt értékben; a szentlőrinczi járásban 506 volt a termelő családok száma, termeltetett 9971 kiló, kifiztetett ezért 10,246 frt.

A tenyészítő családok száma a legnagyobb arányokban a siklósi járásban emelkedett, hol az 1885 től 1889 ig 22 ról 582-re növekedett. A községek közül e családok számában legnagyobb növekedést Mohács mutat, hol 1885 től 1889 ig 12 ról 146-ra emelkedett. Legtöbb selyemből termeltetett a községek közül az 1889-ik évben Mohácson, melyben 1212 kiló és Siklóson, hol 894 kiló állítottak elő. Az utolsó 10 év alatt Siklós községekben volt legtöbb a termelő családok száma, vagvis 313, kiknek 5745 kiló gőnéért összesen 2960 frt fiztetett ki ez idő alatt.

Selyembőlheavító állomás 1889-ben nagy helyen volt megüeny területtel: Baranya-Monoszton, Baranya-Szt.-Lőrinczen, Mohácson és Siklóson, mely helyeken összesen 64,287 kilóért 66,041 frt fiztetett ki.

Minden esetre örvendetes jelenségek ezek, melyeknek kellő méltánylásánál arra kell törekednünk, hogy az eddig elért örvendetes eredményt ne csak megtartsuk, de azt a lehetőség is fokozzuk; mert a megállás egyenlő a visszaessell. Határozottan azon kell tehát lennünk, hogy ezen ipar továbbfejlesztése érdekében minden lehető elkövessünk és igyekezzünk megszűntetni azt, hogy ezen ipar csak egyesekre legyen áldashozó melléktöglalkozás. Kepezzen ez jövrőre egy általánosan elterjedt kereseti forrast, melyből mindenki merithetven, jelentékenyen járna a nemzet közvagyonyosodásához. Ne szóval, hanem tettel bizonyítsuk be, miszerint az orsz. szükségleteit fölismerve, azokat, habár szerény körben, de komolyan kívánjuk szolgálai és azon aldozatkészséggel, melyet hazánk fölünk méltan elvár. Ha mindezeket kellő figyelemre méltatva, azon akadályok elhárítására is kell törekednünk, melyek ezen ügy továbbfejlesztésének még mindig útjában állanak. Nem lehet akadály e tekintetben az általunk termelt selyem minősége, mert a gondviselés ez országot egyéb előnyey föllü még azal is megaldotta, hogy úgy egyálj, mint talajviszonyainál fogva csak oly jó selymet állithatunk elő, mint a világ bármely más része. Az kezezi itt a főakadályt, hogy míg egyrészt a tenyészésök igen sok községekben az utcaik mentén levő epertak lombjainak szedésében a lakóság egy része által rozszakaratból gátoltatnak, másrészt pedig a meglevő epertak s az ezek szaporítása cseljából fönnálló faiskolák nem lesznek kellőleg gondozva és megvédésök érdekében a minden néven nevezendő rongások ellen a községi előjáróság részéről csak a legrikább esetekben gyakoroltatik ellenőrzés. Ha a visszaéléseket sikerül megszüntetni, ha a községi előjáróságok a községi faiskola valódi jelentőségét föl fogják ismerni, akkor fog csak a selyempár oly virágzásra jutni, melyet megerdemel.

NYILT-TÉR.†)

Beretvás Sándor

okleveles mérnök

Pécsett (József-utca 9-ik házszám)

műszaki irodát

nyitott, mely törvény szerit jogositva van köz-
építészeti, vízépítészeti, ut, hid-, esatorná-
zási, kövezési munkálatokat, földmunka
műveletekre, kulturamérnöki teendőkre,
nemkülönbben mindennemű birtokfelvételek,
legelő felosztásokra, ugy szakértői vélemé-
nyek adására, szemlek tartására és bees-
lések eszközzésére.

*) Ezen rovat alatt megjelentekért nem vállal
felelősséget A szerk.

Hirdetések:

„THE GRESHAM“

életbiztosító társaság LONDON-ban,

Magyarországi fiók: Ausztriai fiók:

Budapest,

Bécs,

Ferenecz József tér 5. 6. Giselstrasse 1. szám,
sz., a társaság házában. a társaság házában

A társaság vagyona 1889. frk. 106,578,528.96
június 30.

Évi bevétel biztosítások és „ 19,328,518.86
kamatból 1889. jun. 30.

Kifizetések biztosítási es „
paradéki szerződés és visszavásárlások s bután „
a társaság fennállása óta (1848.) „ 219,930,701.87

A legutóbbi tizenkét havi „
üzleti idő alatt a társa- „
ságnal „ 49,069,600.—
értékig nyújtattak b. aján-
latok, miattal a társaság „
fennállása óta benyújtott „
ajánlatok összértéke „ 1,610,827,280.—
értékre megy.

Prospectusok és minden közelebbi felvíta
gostások az osztrák magyar monarchia minden
nagyobb városában az ügynök urak és a ma-
gyar és osztrák fiokok által adatnak.

Prospectusok és minden közelebbi felvíta
gostások az osztrák magyar monarchia minden
nagyobb városában az ügynök urak és a ma-
gyar és osztrák fiokok által adatnak.

143.
vgr. 18-90. 82

Arverési hirdetmény.

Atulirt kiküldött végrehajtó az 1881. évi
LX. törvényzikk 102 ik § a értelmében ezen-
nél közhírré teszi, hogy a pécsi kir. járásbíró-
ság 2370/1890. számú végzése által Kerese
Kálmán végrehajtató javára Geiringer Katalin
pécsi lakos ellen 250 frt tőke, ennek 1890. év
február hó 1-6 napjától számítandó 6 százalé-
k kamatai és eddig összesen 49 frt 09 kr. per-
köség követelés erejéig elrendelt kielégítési
végrehajtás alkalmával bíróság lefoglalt és
418 frt 45 kr-ra becsült butor, kész ruha és
bőli allványból álló ingóságok nyilvános arve-
resen eladatnak.

Mely arverésnek a 3762/1890. sz. kiküldést
rendelő végzés folytán a helyszínen, vagyis
Pécsett alperes lakásán Ferenecz-iek u. 9. sz.
leendő eszközzésére 1890-ik évi május hó 27-ik
napjának d. e. 9 óraja határidőül kitűztetik
és ahhoz a venni szándékozók ezenül egy meg-
jegyzéssel hivattak meg, hogy az érintett in-
góságok ezen arverésen az 1881. évi LX. t. cz.
107. §-a értelmében a legutóbbi ígérőnek becs-
áron aul is eladatni fognak.

Az elárverezendő ingóságok vételára az
1881. évi LX. t. cz. 108. §-ában megállapított
feltételek szerit lesz kifizetendő.

Kelt Pécsett, 1890-ik évi május 15. én.

Kremmer Ferenecz

kir. bírósági végrehajtó.

ZUHANY-FÜRDŐ!

Értesitem a n. t. közönséget, hogy május hó 27-től szeptember 30-ig a

Ferenecz-József gőzfürdőben

delután 5 1/2 órától egész este 8 óráig urak részére zuhanfürdők jutányos áron
kaphatók és pedig:

1 zuhany fürdőjegy — 25 kr. | fürdőruhával.
10 „ „ 2 frt

A medenczék naponta kétszer frissen megtöltetnek és a n. t. közönség-
nek rendelkezésére állanak.

Tisztelettel

Pintér József,

fürdőtulajdonos.

Peronospora-készülék

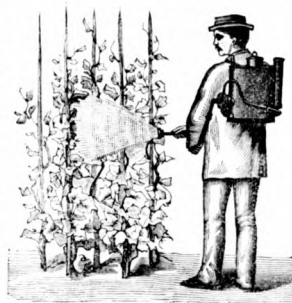
vagy szőlőfecskendő

eredeti **Allweiler-féle**

Egyedüli raktár Baranyamegyében

Ruepprecht testvérek

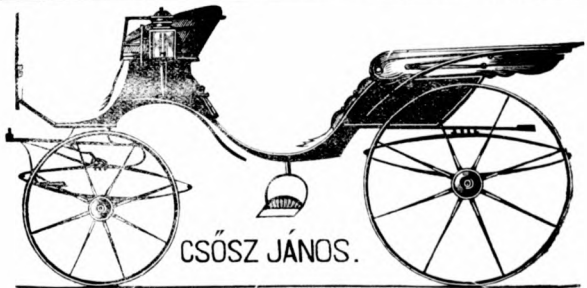
gépgyáraknál Pécsett vásártér II. sz.



Ezen fecskendő a hatóságok és magánosok által a leg-
jobb szerkesztésű ismertetett el a Peronospora viticola,
lev. sporesbetegség és hamos isztharóat elpusztítására. Igen
célszerű, tartós és könnyen használható puttonya a legjobb
minden savnak ellenálló fémül készült. Értesítés az árat
illetéleg és használati utasítás a raktárban nyerhető.

Az 1890. évi április hó 24-én **Kremsben**
tartott verseny fecskendőzésnél a **cs. k. gazdasági**
egyesületi éremmel lett kitüntetve és általáno-
san a legjobbknak ösmertett el.

Pártoljuk és fejlesszük a hazai ipart!



CSÖSZ JÁNOS.

Az igen tisztelt uraságok, továbbá ugy a vidéki, mint a helybeli kovács- és nyerges-mester urak becses figyelmébe!

Van szerencsem ezuttal n. b. tudomásokra hozni, noszerint Bécsben és
Budapesten szerzett több évi tapasztalatom folytán, minden kizondítható bognar
munka a legujabb divat szerint, a legelőgánsabb kivitelben, izbe helyiségekben
kapható és megrendíthető a m.: **Landauer, Landaulet, Berliner.** Négy,
három és ketülöst **Batárak.** Fődeles vagy nyitott **Vis-á-vis,** ugyszinte **Salus.**
Ajtós, fődeles és nyitott **Phaetonok** valamint fődeles és nyitott **Parisien**
(Pasquet) **Amerikanerek** és **Homokfutók,** továbbá **Hajtó** és **Ponny**
kocsik minden alakban. Végre **Omnibus** és **Halottas** kocsik.

Finom új korbak, kocsik-kerekek és egyes részletek külön is megren-
delhetők.

Midőn bátorkodom fentieket t. Urasagtoknak szives figyelmükbe ajánlani,
egyuttal b. bizalmukat kérve, maradok kiváló tisztelettel.

Csösz János

hognár mester.

Pécsett, budai vásár-tér 7. szám.

Levélbeli megkérésre azonnal válaszoltatik.

Mindennemű javítás jutányos áron számítatik.

Megrendelések gyorsan és pontosan eszközöltetnek.

EISNER DÓCZY

építletfa- és deszkakereskedése, csementlemez-gyára, mészégetője és téglagyára Pécsen.

Miután több ízben tapasztaltam már, hogy **nevemmel visszaélések történnek**, t. i. az én nevem alatt mások szállítanak építő- és egyáltalán föntvezett üzletemben kapható mindennemű anyagot, legkevésbésem tartom jó hírnevem fönttartása czéljából a n. é. közönséget értesíteni, hogy csak a nálam (Vasárter 21-ik számú deszkakereskedés és Pálya-utca 41 ik számú saját házámban) megrendelt anyag **tölem való.**

Kapható nálam **mindennemű építletfa és deszka; valódi portlandi csementből készült mindenféle alaku és színű csement-lemez**, hetenkint kétszer **friss égetett oltatlan mész, úgy oltott hordó-mész; a legjobb minőségű cserép-, fal- és fasztertégla.** Üzletemet annyira kibővíttem, hogy a legnagyobb igényeknek is pontosan megfelelhettek.

Megjegyzem még, hogy több fogattal rendelkezvén, az illető anyagot **mérésékelt áron bárhova** is szállítatom.

Pécsen, 1890. évi május hóban.

Tisztelettel

EISNER DÓCZY.

Az eredeti

SINGER-varrógépek

a családi használatra épügy, mint ipari czélra a legelőnyösebb és legbőkélete sebb varrógépek a világon.

Főelőnyei:

Egyszerű szerkezet, könnyű kezelés, sokoldalú munkaképesség, legnagyobb tartósság.

A gyár 30 évi fennállása, valamint minden nagyobb világi városban levő főközltemet képesnek bizonyult bevezetése a legbiztosabb és legteljesebb jótállást nyújtja.

Eladás történik áremelés nélkül, heti részletek mellett; készpénzfizetés mellett magyengedmény.

NEIDLINGER G.

Pécsen, Széchenyi-(fő)-tér 10. sz.

Ház eladás!

Harkányban egy **3 szoba, konyha, kamara, istálló, kert és rétből** álló

földszintes ház

eladó.

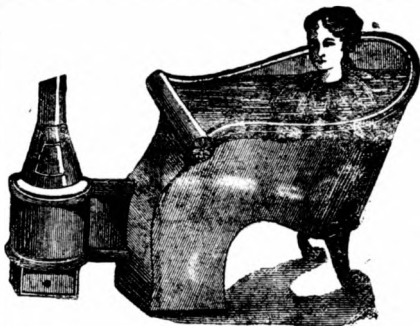
Értekezhetni **Faragó György** tulajdonossal **Harkányban.**

CSUKÁS ZOLTÁN

épület- és díszmű-bádogos
PÉCSETT, Király-utca.

Ajánlja az általa készített önfűtő

zsölyye fürdőkádjaikat.



Ezen kádnak minden eddig feltalált és használatban levő fűthető fürdőkádak feletti nagy előnye a gyors és alig számításba vehető, csekély költséggel járó vízmelegítés és a kis térfogat, a mennyiben ezen kádból zsölyveszék alakjánál fogva a kályha úgy van hozzá alkalmazva, hogy a tűz melege egészen kihasználható legyen s így a gyors faszéntűz mellett alig 15, 20 percz alatt 2 hektoliter vizet 8° Resumurról 24 R-ra melegíti 4-5 krajczár értékű faszén elégetésével.

Hogy mennyire szükséges a tisztaság s ezzel kapcsolatban egészségi szempontból egy ilyen fürdőkád egy-eknél is, de kiváltképen családoknál, azt felesleges esetelni; miud ez ideig azonban nem jöhettek fűthető fürdőkádak általános használatba, mert már maga a kád igen drága volt és oly szerkezeti, hogy sok tüzelő-anyag elégetése 1-2 órárt vett igénybe, míg a víz kellőképen felmelegedett.

Az én önfűtő zsölyye fürdőkádaim mind ezen hátrányoktól mentek, mert míg maga a vízmelegítés elenyészőleg csekély költséggel jár s a kezelés a lehető legegyszerűbb, addig a kád megszerzése is csak felényi mint más hasonló fürdőkádaké, tehát egyesek, vagy családok által is, kiknek anyagi viszonyaik szerények, könnyen megszerezhető.

Vidéki megrendeléseknél úgy a fűvezető-csővek, valamint a vízvezető-cső hosszúságát a miénkém s ez a káddal együtt igen jutányos ártért küldetik.

Ki a zöldbe!

A legkellemesebb
kirándulási hely

bányatelepen

Gebhardt István

csinosan berendezett

kerti helyisége

**1000 éves
gesztenyefához.**

Jó pincze!

Kitünő konyha.

Legszebb séta!

Gyönyörű kilátási

Kellemes üdülés!

Első os. és k. osztr.-magy. kiz. szab.

Paçade-festékgyár

Kronsteiner Károly

BÉCS, III., Hauptstrasse 120, saját házában.

Aranyérmekkel kitüntetve.

Szállítója a főhercegi és hercegi gazdaságoknak, cs. és kir. katonai kezeléseknek, valamint vasutaknak, ipartelepeknek, bányák-és hámoroknak, építészeti vállalkozók és építéseknek, valamint sok gyárak és birtokosnak.

Ezen Paçade-festékek 1860 óta vannak a kereskedelemben és előszeretettel használatban; bármennyi épületet színezésre s különösen paloták, villák, templomok, iskolák, nyilvános épületeknek, valamint a belső lakhelyeknek stb.

Ezen festékek 36 különféle mintában, kilője 1) krtól feljebb, mésszel feloldható porforma állapotban szállítottnak és a színek tisztaságát illetőleg egyenlők az olajfestéssel.

Mintakártya és használati utasítás kívánatra ingyen és bérmentve küldetik. **FIGYELMEZTETÉS!** Mintakártyám a letek és számainat illetőleg teljesen utánoztatnak, ezért kérem az én czégen és ezimetre különösen figyelni.

Szabadalm.

egyedüli szer, melylyel a poloskák és petéi végképen kiüríthetők. Kapható minden fűszeresnél, gyógytárban stb. Egy üveg ára 20, 40 és 60 kr.

Mindenütt kapható Tirgram por balhák, svábbogarak stb. teljes kiirtására, csakis dobozban 15 és 30 krért.

Főraktár Pécsen: **Lang H. fiánál** (főter).

TIRGRAM

!!! A ki nem tudja, !!!
 hogy a sok hirdetett gyógyszer közül melyik **felel meg leginkább** betegségeik, az kérja azonnal levelező-lapon **Richter kiadottzetétől Lipcsében**, a képekkel ellátott **„A Betegbarát”** című könyveiket. A hozzá nyomtatott hálaíratok bizonyítják, hogy a művecskében foglalt jó tanácsok követése által, nem csak ezren-meg-ezren elkerülték a haszontalan pénzkiadást, hanem még a **vágyva-vágyott gyógyulást** is hamar megtalálták. A könyv **ingyen** küldetik meg.

851. sz.
 tk. 1890.

Árverési hirdetmény.

A dardai kir. járásbíróság mint telekkönyvi hatóság közli, hogy Böleskey Gyula Villányi lakos végrehajtatónak Bock Ádám és neje villányi lakos végrehajtsát szüvevő elleni 769 ft 60 kr. tőkekövetés és járuléka iránti végrehajtási ügyében a dardai kir. járásbíróóság területén levő Villány községben fekvő, a villányi 534. sz. tjkvben felvett 188. hszsz. 194. sz. ház és belsejére 400 ft és 757. hszsz. fekvőségre az árvevést 51 ftban ezennel megállapított kikialtási árban elrendelte és hogy a fentebb megjelölt ingatlanok az 1890. évi június hó 18-ik napján d. e. 10 órákor Villány községben a jegyzői irodában megtartandó nyilvános árveresen a megadapított kikialtási áron alól is eladatul fognak.

Árverési szándékozók tartoznak az ingatlanok becsaranak 10 százalékátvagyis 40 ft, 5 ft 10 kr. készpénzben, avagy az 1881. évi LX. t. cz. 42. §-ában foglalt s jelzett arfolyammal szám tott és az 1881 évi november hó 1-en 3333. sz. a kelt igazságügyminiszteri rendelet 8. §-ában kijelölt övadékképes értékpapírban a kiküldött kezéhez letenni, avagy az 1881. LX. t. cz. 170. §. a értelmében a bánatpenznek a bíróságnal előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt atszolgáltatni.

Kelt Dardán a kir. jbróság mint telekkönyvi hatóságnal 1890. évi február hó 18 ik napján.

Fekete Gyula.
 kir. albiró.

1890-iki

friss töltésű ásványvizek

A mohai ágnésforrás raktára.

Valódi tartományi

Regedei víz

1 palaeczk 1 1/2 liter tartalommal üveggel együtt **csak 18 kr.**

- | | |
|--|-----------------------------|
| Appollinaris-forrás | Klauseni acél forrás |
| Bellini savanyuviz | Kiszingi Rakóczy |
| Budai keserűviz | Köytniezei savanyuviz |
| Ferencz József, Hunyady László, Hunyady Árpád, Erzsébet, Stefánia, Victoria, Rakóczy | Lipki iblány-forrás |
| Borszéki savanyuviz | Levelei arsen viz |
| Carlsbadi viz, ürvény, malom és vár | Margit gyógy-forrás |
| Carlsbadi Sprngelsó | Mautenbadi keresztúti |
| Csizi iblányviz és büzeny-forrás | Parádi kénviz |
| Czigelkai iblányviz | Petánezi Szécheny |
| Eger-franzsbadi viz, Ferencz-rét forrás | Preblai savanyuviz |
| Emsi Kraenchen öböl | Pálnai keserűviz |
| Emsi, Victoria-forrás | Pyrmoniti acél forrás |
| Gieshbli savanyuviz | Radeinai savanyuviz |
| Gleichenbergi Constantin | Ronezegnoi arsen (mireny) |
| Gleichenbergi Emmatorrás | Rohitai viz (Tempeltorras) |
| Halli iblány (jód) viz | Szalvator-forrás |
| Ivándai keserűviz | Saidschitzai keserűviz |
| | Schwalbachi acél- és borviz |
| | Seltersi viz |
| | Suligui savanyuviz |
| | Szolgyvai |
| | Szulini |
| | Vieky, hauted |

valamint bel- és külföldi cognac kapható

Eizer János nál

Pécsent, Széchenyi-tér.

Vidéki megrendelések gyorsan és pontosan eszközöltetnek.

A cs. és kir. kiz. szab.

Herzog Sándor gyárai, Bécs, I., Graben, Bräunerstrasse 6.

szállítanak elismert legjobb minőségű

Mosógépeket,

(Strakosch és Poner szabadalmazott)



facsarógépeket,

ruha-mángolókat,

vasalógépeket

sat.

Csatorna-zárakat,

önmozgású,



legjobb védelem

áradás ellen.

patkányokellen,

csatorna lüz ellen.

Meidinger-kályhákat egyszerűt és díszes kiállításban.

szabályozható

töltő-kályhákat,

Caloriférest,

központi fűteseket,

szellőztető készülékeket.



Eladás jótállás mellett. — Képes árjegyzékek ingyen és bérmentve.

HIRDETMÉNY.

Tisztelettel értesitem a n. t. közönséget helyben valamint a vidéken, hogy boldogult fivérem **BUDAY KÁROLY**

szobafestői és mázoló üzletét

minden felszerelvénnyel és ké-zlettel, ugy összes mintáival együtt átvettem és vele saját hasonló üzletemet tetemesen kibővittem mi által az újabb kor minden eme szakmába vagó igényeinek teljesen megtelehitetnek

A midőn ezt a n. t. közönségnek és különösen boldogult fivérem volt pártolóiak tudomására hozom, kérem egyuttal a benne helyezett bizalmat is ream átruházni, előre kijelentve, hogy a bennem helyezendő bizalmat jó, díszes, pontos és olcsó szolgálat által kiérlemelni mindenkor legfőbb törekvésem leend. Egyszersmind ajánlom úisan felszerelt festék-üzleti raktáromat, u. m. dízsölt olajfestékek, lakkok és olajokat, továbbá mindennemű ecseteket és meszelőket, kitűnő minőségű szobapadló-lakk és parketta-fenyőmazakot mindentele színekben és főképen ajánlom a valódi Nobles és Hoare angol lakkok egyedüli helyi raktárát.

Egyuttal elváltok minden festés, díszmű festés és mázolás körébe tartozó mindennemű munkát. — Megrendelések helyben, valamint a vidéken pontosan és jutányos árak mellett eszközöltetnek.

Tisztelettel

Ifj. BUDAY

Széchenyi-tér 10. szám Pécsent.

„MARGIT”
GYÓGYFORRÁS,
„MAGYAR SELTERS”

Vegyelemezve a budapesti m. kir. egyetemen. Szerencsés vegyi összetétele, kevés szabad, de gazdag, félig kötött szénavsavtartalma kiváló hatásának bizonyult, különösen **tüdőbántalmaknál**, ahol a szabadszénav csekélyebb jelenléte megóvja a betegét a káros, sőt veszedelmes izgatóstól, ellenben a félig kötött szénav gazdagsága a gyakorlatban alkalmazásokban a beteg testretekbe való gyors és biztos felvételét szolgálja. Ezen tulajdonságának köszönhető a **Margit-fő víz** szorító-kiváló előnyét is, hogy a holt szabadszénavsavtartalom an erősebb ásványvizek, mint a **Selters-gleichenbergi** **tüdőbajokban**, különösen **tüdővérzéséknél** a legelőnyösebb alkalmozástok, a Margit-fő víz itt is a legjobb hatás mellett folyton használtatik.

A **tüdőbeteg**ek klimatikus gyógyintézetekben, különösen a legelőnyösebb **Görbersdorfi** **forrás** a Margit-víz otthonosává vált. — Orvosi tekintélyerkek Budapestent: **Dr. Korányi, Dr. Gebhardt, Dr. Navrátil, Dr. Póór, Dr. Kéty, Dr. Barnás;** Bécsben: **Dr. Bamberger, Dr. Duschek,** stb. a legjobb eredménnyel alkalmazzák a **léggző-, emésztő- és húgyszervek** általános hurutos bántalmánál.

Mint ivóviz

práservatív-gyógyszernek bizonyult legközelebb **Trieszt-, Fiume- és hazánkban** a **KOLERA** megbetegedés ellen

borral használva a legegészségesebb ital!

Kizárólagos főraktár **ÉDESKUTY L.**

ugyszintén kapható minden gyógyszerárban, fúszkerkereskedésben és vendéglőben.

cs. és k. és szerk k. udv. ásvány víz- szállítóval. Budapest.

Bolthelyiség-változtatás.

Van szerencsém a nagyérdemű közönségnek tudomására hozni, hogy az **1856 óta** Pécsen, fő-téren, Oertzen-fele házban tenállo

könyv-, mű-, zenemű- és papirkereskedésemet folyó évi **május hó 1-jével** ugyancsak a fő-téren levő

pécs-baranyai központi takarékpénztári épületbe

(a corzón)

tettem át és újból diszesen berendezve **minden igényeknek megfelelően dúsan felszerelve** megnyitottam.

A midőn a nagyérdemű közönségnek az eddigi nagyrabecsült pártfogását hálásan megköszönöm, bátorodom egyuttal felkérni, miszerint becses pártfogásával új helyiségemben is szereneséltetni kegyeskedjék.

Pécs, 1890. évi május hó 1-én

VALENTIN KÁROLY FIA

könyv-, mű-, zenemű- és papirkereskedő.

ÉKSZERÉSZ, ÓRÁS és LÁTSZERÉSZ

ÁLLAMI ÉREM



haladás és versenyk.-ért.

Schönwald Imre

ARANY ÉREM



szép és jó munkáért

Főüzlet Király- (fő) utca
A „Hattyú”-épületben.

PÉCSETT.

Műhely Király- (fő) utca 38.
Mestri-féle házban.

Ó R Á K,



aranytárgyak és szemüvegek legjobban és pontosan javíttatnak. Nagy választék a legcsinosabban készített **arany uri és női lánczokból**. Divatos tömör **karkötők, melltűk, briliáns, nemes opál, turkis, igazgyöngy, ametyst, koral és granat ÉKSZEREK**. Legújabb divatu **arany-óralánczok, arany joujouk, sz. Mária emlények, kereszték, ezüst-karkötők, ezüst EVŐSZEREK és dísztárgyak stb.**

Ujdonságok, **ebédlő inga- és salon-órákból**, gyári árák szerint. Legjobb szerkezeti **ezüst, tulazománcz, arany, uri és női órák** dus választékban, pontosan kiszabályozva, több évi jótállás mellett eredeti gyári árákon.

8 napig járó és ütő inga-órák csinos szekrényben, 12 firtól feljebb. Pontossn járó **ébresztő órák** 3 firtól. **Ezüst horgony**

(Áncor **Remontoir órák kettős fedéllel** 12 firtól feljebb **Színházi látesövek** 6 firtól feljebb. **Tábori és turista távesövek** 8 firtól 150 firtig. **Nap ellen védő szemüvegek** 1 firtól 5 firtig. Mindennemű **legjobb szemüvegek** 1 firtól 20 firtig. -- Minden **arany-, ezüst-tárgy és órák** a magy. kir. fő-fémjelző hivatal által vannak megvizsgálva és bélyegezve. -- Minden tárgyért irásbeli jótállást nyujtok.

